

# MINISTERI D'AGRICULTURA, PESCA I ALIMENTACIÓ

**4372** REIAL DECRET 194/2002, de 15 de febrer, pel qual s'estableixen les modalitats d'aplicació de l'ajut al subministrament de llet i productes lactis als alumnes de centres escolars. («BOE» 55, de 5-3-2002.)

El Reglament (CE) 1255/1999, del Consell, de 17 de maig, pel qual s'estableix l'organització comuna de mercats al sector de la llet i dels productes lactis, preveu a l'article 14 la concessió d'un ajut comunitari per al subministrament de llet i de determinats productes lactis als alumnes dels centres escolars.

El Reglament (CE) 1670/2000, del Consell, de 20 de juliol, que modifica el Reglament (CE) 1255/1999 pel qual s'estableix l'organització comuna de mercats al sector de la llet i dels productes lactis, modifica l'article 14 esmentat reduint l'import de l'ajut comunitari i establint la possibilitat que, com a complement d'aquest ajut, els estats membres puguin concedir ajuts nacionals.

El Reglament (CE) 2707/2000, de la Comissió, d'11 de desembre, que estableix les modalitats d'aplicació del Reglament (CE) 1255/1999, del Consell, pel que fa a la concessió d'un ajut comunitari per al subministrament de llet i de determinats productes lactis als alumnes de centres escolars, ja reflecteix el nou import d'aquest ajut i codifica i actualitza l'anterior legislació comunitària en aquesta matèria, que és aplicable a partir de l'1 de gener de 2001.

Com que l'Ordre de 19 de gener de 1994, per la qual s'instrumenten els ajuts per a la cessió de llet i determinats productes lactis als alumnes dels centres escolars, es basa en la reglamentació comunitària que deixa de ser aplicable, és necessari modificar la normativa nacional per adequar-la a la nova reglamentació comunitària. D'altra banda, determinats aspectes del Reglament (CE) 2707/2000, de la Comissió, han d'estar desplegats pels estats membres en les seves respectives legislacions nacionals, tenint en compte, a més, l'experiència adquirida durant els anys de gestió d'aquest ajut.

El règim d'ajuts que preveu aquest Reial decret és aplicable en tot el territori nacional, a excepció de Ceuta i Melilla d'acord amb el que preveu l'article 25.3 de l'Acta d'adhesió d'Espanya a les Comunitats Europees.

Sense perjudici de l'aplicabilitat directa dels reglaments comunitaris i amb vista a una comprensió més gran per part dels interessats, es considera convenient transcriure, totalment o parcialment, alguns aspectes de la reglamentació comunitària.

Aquesta disposició es dicta a l'empara de l'habilitació que conté l'article 149.1.13a de la Constitució, que atribueix a l'Estat competència exclusiva en matèria de bases i coordinació de la planificació general de l'activitat econòmica.

En l'elaboració d'aquest Reial decret han estat consultats les comunitats autònomes i els sectors afectats.

En virtut d'això, a proposta del ministre d'Agricultura, Pesca i Alimentació, d'acord amb el Consell d'Estat i amb la deliberació prèvia del Consell de Ministres a la reunió del dia 15 de febrer de 2002,

## DISPOSO:

### Article 1. Objecte.

Aquest Reial decret té per objecte establir un règim d'ajuts per al subministrament de llet i de determinats

productes lactis als alumnes de centres escolars, de conformitat amb el que preveuen els reglaments (CE) 1255/1999, del Consell, de 17 de maig; 1670/2000, del Consell, de 20 de juliol, i 2707/2000, de la Comissió, d'11 de desembre.

### Article 2. Beneficiaris.

1. Són beneficiaris de l'ajut els alumnes que assisteixen regularment als centres escolars, reconeguts oficialment per les autoritats competents en matèria d'educació, dels següents nivells d'ensenyament regulat per la Llei orgànica 1/1990, de 3 d'octubre, d'ordenació general del sistema educatiu:

a) Educació infantil, inclosos les llars d'infants o altres establiments d'educació preescolar, legalment reconeguts.

b) Educació primària.

c) Educació secundària, que comprèn l'educació secundària obligatòria, el batxillerat i la formació professional de grau mitjà.

d) Educació especial, recollida en el capítol V de la Llei orgànica 1/1990, de 3 d'octubre, d'ordenació general del sistema educatiu.

2. Els ajuts s'atorguen per als períodes de desenvolupament del curs escolar, i en el cas de guarderies i centres d'educació especial, es poden fer extensius als mesos d'estiu en què estiguin oberts.

### Article 3. Import de l'ajut.

1. L'ajut es concedeix exclusivament per als productes recollits a l'annex I i per la quantitat màxima global de 0,25 litres d'equivalent de llet per alumne i dia lectiu, i consumits a les dependències de l'establiment escolar.

2. L'import de l'ajut és el que estableix, per a cada categoria de producte, l'article 4 del Reglament (CE) 2707/2000, sense que el seu import pugui superar el preu de venda aplicat pel proveïdor, cas en què es redueix fins al límit esmentat.

3. La concessió de l'ajut està supeditada al fet que l'avantatge que representa repercuteixi directament en els alumnes dels establiments escolars. Els òrgans competents de les comunitats autònomes fixen per a cada curs escolar, en funció de l'import de l'ajut, el preu màxim que ha de pagar l'alumne per als diferents productes que preveu l'annex I, i el poden modificar al llarg del curs escolar en cas que hi hagi modificacions en la quantia de l'ajut.

Les comunitats autònomes han d'enviar al Fons Espanyol de Garantia Agrària (FEGA), abans de l'1 de setembre de cada any, els preus que han de regir en el curs escolar següent, seguint el model de l'annex II, per traslladar-los oportunament a la Comissió, a través del curs corresponent, d'acord amb el que preveu l'article 14 del Reglament (CE) 2707/2000.

4. En aplicació del que estableix l'apartat 3 de l'article 2 del Reglament (CE) 2707/2000, no es poden utilitzar els productes lactis subvencionats en la preparació d'àpats.

### Article 4. Sollicitants.

1. L'ajut, el poden sol·licitar:

a) El centre escolar.

b) L'associació de pares d'alumnes o una altra organització vinculada al centre escolar, dins del seu àmbit d'actuació.

c) El proveïdor dels productes.

2. L'ajut es concedeix a un sol·licitant autoritzat d'acord amb les disposicions de l'article 5, per al subministrament dels productes lactis que preveu l'annex I, elaborats a la Unió Europea i adquirits a Espanya.

#### Article 5. *Autoritzacions.*

1. En els casos que preveuen els paràgrafs a) i b) de l'apartat 1 de l'article 4, la sol·licitud d'autorització es presenta per curs escolar, davant dels òrgans competents de les comunitats autònomes que els corresponguin, en els terminis, models i períodes que aquestes estableixin a aquest efecte.

2. En el cas del paràgraf c) de l'apartat 1 de l'article 4, la sol·licitud d'autorització es presenta davant de:

a) L'òrgan competent de la comunitat autònoma corresponent i en els terminis, models i períodes que aquestes estableixin a aquest efecte, quan el subministrament dels productes es faci exclusivament en l'àmbit territorial d'aquesta comunitat autònoma.

b) El FEGA, quan el subministrament de productes superi l'àmbit territorial d'una comunitat autònoma i segons el model que estableix l'annex III.

3. Les condicions generals d'autorització són les que preveu l'article 8, apartat 1, l'article 9 i l'article 10 del Reglament (CE) 2707/2000.

4. El FEGA ha de remetre a les comunitats autònomes, per a cada curs escolar, el llistat de proveïdors autoritzats per al subministrament de productes lactis en l'àmbit nacional. Així mateix, cada comunitat autònoma ha de remetre al FEGA el llistat de proveïdors autoritzats, per a cada curs escolar, per al subministrament de productes lactis en aquesta comunitat autònoma.

5. Quan una comunitat autònoma detecti incompliment per part d'algun proveïdor autoritzat en l'àmbit nacional, en els subministraments realitzats a la seva comunitat, que impliqui la retirada de l'autorització, aquesta circumstància ha de ser notificada al FEGA perquè per part d'aquest organisme s'iniciï el procediment de declaració d'extinció de l'autorització. El FEGA ha de comunicar, si s'escau, la resolució corresponent a totes les comunitats autònomes.

#### Article 6. *Sol·licituds.*

Les sol·licituds de pagament s'han de presentar davant de l'òrgan competent de la comunitat autònoma on radiqui el centre escolar beneficiari, segons el model i la periodicitat que aquella estableixi, i s'han d'ajustar als requisits que estableix l'article 11 del Reglament 2707/2000.

#### Article 7. *Pagament de l'ajut.*

1. El pagament de l'ajut als sol·licitants que compleixin els requisits, l'efectuen els òrgans competents de les comunitats autònomes en el termini màxim de quatre mesos, comptats a partir del dia de presentació de la sol·licitud, amb la sol·licitud prèvia al FEGA dels lliuraments de fons.

2. Segons el criteri de la comunitat autònoma es pot exigir que, en cas que el sol·licitant sigui un proveïdor, només es pagui l'ajut amb la presentació prèvia de l'extracte del compte que utilitzi exclusivament per cobrar les quantitats subministrades en el marc d'aquest Reial decret.

#### Article 8. *Mesures de control.*

1. Les comunitats autònomes han d'articular les mesures de control necessàries per garantir el respecte a les normes que estableixen aquest Reial decret i el Reglament (CE) 2707/2000, segons estableix l'article 14 del Reglament esmentat.

2. A fi de facilitar els controls, els sol·licitants de l'ajut han de presentar un compromís signat pel representant del centre escolar de no utilitzar els productes subvencionats en la confecció dels àpats, de subministrar els productes exclusivament al centre escolar, que la quantitat de productes sol·licitada als diferents proveïdors no és superior al màxim de 0,25 litres per alumne i dia lectiu al qual té dret el centre i de permetre les inspeccions físiques sobre el terreny de les autoritats competents.

En el compromís s'ha d'indicar el nombre d'alumnes del centre, distribuïts segons el nivell d'ensenyament (preescolar, primari i secundari), censats al centre escolar, així com el nombre d'alumnes que poden consumir els productes subvencionats en el curs escolar per als tres nivells d'ensenyament.

Quan els sol·licitants de l'ajut siguin les figures que preveuen els paràgrafs a) i b) de l'apartat 1 de l'article 4, han de presentar la relació de productes classificats per les categories que estableix l'annex I, indicant el fabricant de cada producte.

Quan els sol·licitants siguin els proveïdors, han de presentar, en el termini que estableixen els òrgans competents de les comunitats autònomes i per als períodes que aquestes estableixen, una relació on figurin les dades corresponents als centres escolars, així com el llistat dels productes que s'hagin de subministrar a cada centre escolar.

3. Els controls han de ser objecte d'un informe en què s'indiqui:

- a) El dia del control.
- b) El lloc del control.
- c) Els resultats obtinguts.

#### Article 9. *Deure de col·laboració i comunicació.*

Als efectes que es puguin comunicar a la Comissió les dades que preveu l'article 15 del Reglament (CE) 2707/2000, les comunitats autònomes han de remetre al FEGA, abans del 15 d'octubre de cada any, les quantitats, distribuïdes per categories de productes, que han estat efectivament pagades als sol·licitants durant el curs escolar anterior, segons el model que estableix l'annex IV.

#### Disposició transitòria primera. *Autoritzacions per a proveïdors d'àmbit nacional.*

Les autoritzacions concedides pel FEGA per als proveïdors d'àmbit nacional en virtut del que estableix l'Ordre de 19 de gener de 1994, per la qual s'instrumenten els ajuts per a la cessió de llet i determinats productes lactis als alumnes dels centres escolars, continuen sent vàlides en el marc d'aquest Reial decret, sempre que en el termini màxim de tres mesos des de la seva publicació es presenti davant d'aquella una sol·licitud d'acord amb el model de l'annex III.

#### Disposició transitòria segona. *Comunicació de preus màxims per al curs escolar 2001/2002.*

No obstant el que disposa l'apartat 3 de l'article 3, per al curs escolar 2001/2002 les comunitats autònomes han de comunicar els preus màxims al FEGA, segons el model de l'annex II, en un termini de vint dies des de la publicació d'aquest Reial decret.

#### Disposició derogatòria única. *Derogació normativa singular.*

Queda derogada l'Ordre de 19 de gener de 1994, per la qual s'instrumenten els ajuts per a la cessió de llet i determinats productes lactis als alumnes dels centres escolars sense perjudici del que estableix la disposició transitòria primera d'aquest Reial decret.

**Disposició final primera. Títol competencial.**

Aquest Reial decret es dicta a l'empara del que disposa l'article 149.1.13a de la Constitució, que reserva a l'Estat la competència exclusiva en matèria de bases i coordinació de la planificació general de l'activitat econòmica.

**Disposició final segona. Facultat de desplegament.**

Es faculta el ministre d'Agricultura, Pesca i Alimentació per adoptar les mesures necessàries per a l'aplicació d'aquest Reial decret.

**Disposició final tercera. Entrada en vigor.**

Aquest Reial decret entra en vigor l'endemà de la publicació en el «Butlletí Oficial de l'Estat».

Madrid, 15 de febrer de 2002.

JUAN CARLOS R.

El ministre d'Agricultura, Pesca  
i Alimentació,  
MIGUEL ARIAS CAÑETE

**ANNEX I****Llista de productes que es poden beneficiar de l'ajut comunitari****Categoria I:**

- a) Llet sencera tractada tèrmicament.
- b) Llet sencera amb gust de xocolata o aromatitzada tractada tèrmicament i que contingui, com a mínim, un 90 per 100 en pes de llet sencera.
- c) Iogurt de llet sencera.

**Categoria III:**

- a) Llet semidesnatada tractada tèrmicament.
- b) Llet semidesnatada amb gust de xocolata o aromatitzada tractada tèrmicament i que contingui, com a mínim, un 90 per 100 en pes de llet semidesnatada.
- c) Iogurt de llet semidesnatada.

**Categoria V:**

- a) Llet desnatada tractada tèrmicament.
- b) Llet desnatada amb gust de xocolata o aromatitzada tractada tèrmicament que contingui, com a mínim, un 90 per 100 en pes de llet desnatada.
- c) Iogurt de llet desnatada.

**Categoria VI:**

Formatges frescos i formatges fosos amb un contingut de greixos en pes de matèria seca igual o superior al 40 per 100.

**Categoria VII:**

Els altres formatges amb un contingut de greixos en pes de matèria seca igual o superior al 45 per 100.

Queden expressament exclosos de la llista els iogurts amb xocolata, aromatitzats o amb fruita, els iogurts líquids per beure i les postres làcties.

**ANNEX II****Programa de llet escolar***Preus màxims que han de pagar els alumnes als centres escolars*

Comunitat autònoma: .....

Òrgan competent: .....

Curs escolar: .....

Categoria	Producte	Definició	Preus (Euros/Kg)
Ia	1r 2n 2n bis 3r	Llet sencera tractada tèrmicament (pasteuritzada). Llet sencera tractada tèrmicament (les altres) en envàs d'un litre. Llet sencera tractada tèrmicament (les altres) en envàs d'1,5 litres. Llet sencera tractada tèrmicament (les altres) en envàs de 200 cc.	
Ib	1r 2n	Llet sencera amb gust de xocolata o aromatitzada amb un mín. del 90 per 100 en pes de llet sencera. Ídem en envàs de 200 cc.	
Ic	1r	Iogurt de llet sencera.	
IIla	1r 1r bis 2n	Llet semidesnatada tractada tèrmicament en envàs d'un litre. Llet semidesnatada tractada tèrmicament en envàs d'1,5 litres. Ídem envàs de 200 cc.	
IIlb	1r 2n	Llet semidesnatada amb gust de xocolata o aromatitzada amb un mín. del 90 per 100 en pes de llet semidesnatada. Ídem en envàs de 200 cc.	

Categoria	Producte	Definició	Preus (Euros/Kg)
IIIc	1r	logurt de llet semidesnatada.	
Va	1r 1r bis 2n	Llet desnatada tractada tèrmicament en envàs d'un litre. Llet desnatada tractada tèrmicament en envàs d'1,5 litres. Ídem en envasos de 200 cc.	
Vb	1r 2n	Llet desnatada amb gust de xocolata o aromatitzada amb un mín. del 90 per 100 en pes de llet desnatada. Ídem en envasos de 200 cc.	
Vc	1r	logurt de llet desnatada.	
VI	1r 2n	Formatges frescos o fosos amb un contingut de greixos en pes de matèria seca igual o superior al 40 per 100. Els petit suisse i formatge en porcions.	
VII	1r	Els altres formatges amb un contingut de greixos en pes de matèria grassa en pes de matèria seca igual o superior al 45 per 100.	

Els preus vénen expressats en euros/quilogram sumat l'IVA vigent i descomptat l'ajut que preveu el Reglament (CE) 2707/2000.

En cas que els productes subministrats s'expressin en litres, el preu s'ha de definir per quilogram; per fer-ho s'han d'utilitzar les conversions reglamentàries.



L'empresa es compromet a:

1r Portar una comptabilitat on s'especifiqui el fabricant dels productes; el nom i l'adreça dels centres escolars destinataris durant el curs escolar i les quantitats de productes venuts.

2n sotmetre's a les mesures de control que estableixin els òrgans competents de les comunitats autònomes en l'àmbit territorial de les quals radiquin els centres escolars.

3r Subministrar els productes amb les exigències imposades per la legislació tecnicosanitària nacional i comunitària dictades a aquest efecte.

4t Subministrar productes lactis exclusivament d'origen de la Unió Europea.

L'empresa DECLARA que coneix i acata la reglamentació que regula aquests ajuts.

....., ..... de/d'.....de.....

Signat:

Il·lma. Sra. Presidenta del Fons Espanyol de Garantia Agrària.

#### Documentació que s'ha d'aportar

1. Original de l'escriptura de poder del representant o els representants legals de l'empresa.

2. Escriptura de constitució de la societat i alta en l'impost d'activitats econòmiques.

3. En cas de ser fabricant dels productes a subministrar:

a) Certificat sanitari i d'indústria de la unitat de fabricació.

b) Certificat de l'empresa on s'especifiqui el producte, el seu contingut en matèria grassa, volum d'envàs, per a la seva correcta classificació.

4. En cas de ser magatzemista i només distribuïdor i no fabricant:

a) El certificat que preveu l'apartat 3.b) anterior de les empreses fabricants dels productes que hagi de distribuir.

b) Registre sanitari i d'indústries de les unitats d'emmagatzemament.

### ANNEX IV

#### Distribució de llet i productes lactis als alumnes dels centres escolars

##### Reglament (CE) 2707/2000

Quantitats distribuïdes per categories de productes que han estat efectivament pagades als sol·licitants durant el curs escolar de (X1).

Comunitat autònoma de: .....

Òrgan competent: .....

Productes	Categoria	Quantitats en milers de tones amb 6 decimals
De llet sencera .....	I	
De llet semidesnatada .....	III	
De llet desnatada .....	V	
Formatges .....	VI	
Formatges .....	VII	

(X1) S'ha d'indicar el curs escolar que es declara. S'ha de remetre al FEGA abans del 15 d'octubre de cada any.

## MINISTERI D'AFERS EXTERIORS

**4555** *ACORD de complementarietat i suport mutu diplomàtic entre el Regne d'Espanya i la República d'Hondures, fet «ad referendum» a Tegucigalpa el 15 de febrer de 1995. («BOE» 57, de 7-3-2002.)*

### ACORD DE COMPLEMENTARIETAT I SUPORT MUTU DIPLOMÀTIC

El Regne d'Espanya i la República d'Hondures, en el desig d'estrènyer els tradicionals vincles que uneixen els dos països i reafirmar en el terreny pràctic la cooperació mútua, i així rendir tribut a la seva trobada històrica i a l'existència d'una cultura comuna, han concertat l'Acord de complementarietat i suport mutu diplomàtic següent.

Article primer.

Espanya i Hondures acorden coordinar l'acció de les seves missions diplomàtiques a l'exterior, per tal de complementar-ne la gestió en benefici d'ambdós països.

Article segon.

Les altes parts contractants, a aquests efectes, poden utilitzar els serveis de les missions diplomàtiques de l'altra part, en els països en els quals una de les dues no tingui una representació acreditada amb caràcter resident.

Les parts han d'acordar, mitjançant un bescanvi de notes, l'abast i el procediment d'aquesta utilització, així com les maneres i els límits en què es pugui estendre a l'àmbit consular.

Article tercer.

En les capitals en què concorrin missions diplomàtiques residents de les parts contractants, ambdós governs concorden en la possibilitat de demanar suport diplomàtic de l'altra part prop del Govern davant del qual està acreditada i per a interessos nacionals exclusius de la part sol·licitant.

Referent a això, s'entén que el suport esmentat no es pot prestar sense que hi intervingui una sol·licitud prèvia i formal de la part interessada, que ha de ser formulada per una nota per a cada cas mitjançant l'ambaixada respectiva, a Madrid i Tegucigalpa. El Govern requerit, en tot cas, pot declinar la petició de suport formulada.

Article quart.

Aquest Acord entra en vigor en la data en què les parts es comuniquin el compliment dels tràmits interns respectius per subscriure tractats internacionals.

Article cinquè.

Aquest Acord té una vigència indefinida i les parts el poden denunciar en qualsevol moment, mitjançant